

**О заключении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Армения о сотрудничестве в области стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 14 мая 2001 года N 632

      Правительство Республики Казахстан постановляет:   
      1. Одобрить представленный Министерством экономики и торговли Республики Казахстан проект Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Армения о сотрудничестве в области стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации.   
      2. Министерству экономики и торговли Республики Казахстан с участием Министерства иностранных дел Республики Казахстан провести переговоры с армянской стороной о заключении вышеуказанного Соглашения.   
      3. Заключить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и

Правительством Республики Армения о сотрудничестве в области

стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации.

     4. Настоящее постановление вступает в силу со дня подписания.

     Премьер-Министр

     Республики Казахстан

                              Соглашение

                между Правительством Республики Казахстан и

       Правительством Республики Армения о сотрудничестве в области

           стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации

     Правительство Республики Казахстан и Правительство Республики

Армения, именуемые в дальнейшем Сторонами,

     в целях устранения технических барьеров в экономических и торговых

отношениях между их странами,

       выражая стремление развивать сотрудничество в области стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации, управления качеством продукции и окружающей средой на основе международных стандартов ISO серии 9000 и 14000, защиты прав потребителей и обеспечения подтверждения безопасности взаимопоставляемой продукции,   
      руководствуясь принципами и нормами международного права, в рамках действующего в обоих государствах законодательства,   
      согласились о нижеследующем:   
   
                               Статья 1   
   
      Стороны взаимно признают действующие государственные (национальные) системы стандартизации, обеспечения единства измерений, сертификации и аккредитации.   
      Стороны:   
      взаимно признают в согласованном Сторонами порядке результаты государственных испытаний, утверждения типа, поверки, метрологической аттестации средств измерений и организации, которые проводят аккредитацию поверочных и испытательных лабораторий и центров, а также аккредитованные ими лаборатории и центры, осуществляющие поверку, испытания и калибровку средств измерения;   
      признают аккредитованные органы по сертификации, поверочные и испытательные лаборатории (центры), сертификаты и знаки соответствия другой Стороны на взаимопоставляемую продукцию в согласованном порядке, определяемом органами, указанными в статье 5 настоящего Соглашения;   
      признают сертификаты экспертов-аудиторов, полученные в признаваемых Сторонами международных и национальных системах сертификации;   
      применяют нормативные документы по стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации другой стороны, если их требования не противоречат установленному порядку, введенному национальным органом по стандартизации, метрологии, сертификации согласно действующему законодательству государства.   
   
                               Статья 2   
   
      Стороны будут осуществлять сотрудничество на основе соглашений и совместных программ, предусматривающих:   
      взаимодействие в разработке нормативных и методических документов по стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации;   
      подготовку и повышение квалификации кадров;   
      создание, совершенствование и сличение национальных эталонов единиц физических величин и исходных образцовых средств измерений;   
      создание и применение стандартных образцов состава и свойств веществ и материалов, а также стандартных справочных данных о физических константах и свойствах веществ и материалов;   
      дальнейшее развитие, совершенствование и гармонизацию государственных (национальных) систем стандартизации, обеспечения единства измерений, сертификации и аккредитации;   
      развитие информационной деятельности в области стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации.   
   
                               Статья 3   
   
      Стороны будут оказывать взаимную поддержку при вступлении в международные и региональные организации в области стандартизации, метрологии, сертификации и аккредитации, членом которых является одна из Сторон, и в работе этих организаций.   
   
                               Статья 4   
   
      Стороны будут обеспечивать конфиденциальность получаемой документации и информации о работах, проводимых в рамках настоящего Соглашения, если передающая Сторона оговаривает их конфиденциальность.   
      Указанная информация может быть передана третьему государству только при письменном согласии предоставившей ее Стороны.   
   
                               Статья 5   
   
      Ответственными органами за реализацию положений настоящего Соглашения являются:   
      в Республике Казахстан - Комитет по стандартизации, метрологии и сертификации Министерства экономики и торговли Республики Казахстан;   
      в Республике Армения - Управление стандартизации, метрологии и сертификации при Правительстве Республики Армения.   
      В случае изменения официальных наименований уполномоченных органов, Стороны незамедлительно уведомят об этом друг друга по дипломатическим каналам.   
   
                               Статья 6   
   
      Сотрудничество в направлениях, предусмотренных положениями настоящего Соглашения, будет осуществляться путем разработки совместных программ между органами, указанными в статье 5 настоящего Соглашения.   
   
                               Статья 7   
   
      Положения настоящего Соглашения не затрагивают прав и обязательств, принятых Сторонами в соответствии с другими международными договорами.   
   
                               Статья 8   
   
      В случае возникновения споров или разногласий в ходе реализации настоящего Соглашения, Стороны будут решать их путем взаимных переговоров и консультаций.   
   
                               Статья 9   
   
      По взаимному согласию Сторон в настоящее Соглашение могут быть внесены изменения и дополнения, которые оформляются отдельными Протоколами.   
      Протоколы вступают в действие в порядке, установленном для введения в силу настоящего Соглашения, и являются его неотъемлемой частью.   
   
                               Статья 10   
   
      Настоящее Соглашение заключается сроком на пять лет и вступает в силу с даты последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами всех внутригосударственных процедур, необходимых для вступления его в силу.   
      Действие настоящего Соглашения автоматически продлевается на

последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон за шесть месяцев

до истечения соответствующего периода не уведомит в письменной форме

другую Сторону о своем намерении прекратить его действие.

     Совершено в городе \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_"\_\_"\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 200\_ года в двух

подлинных экземплярах, каждый на казахском, армянском и русском языках,

причем все тексты имеют одинаковую силу.

     В случае возникновения разногласий относительно толкования положений

настоящего Соглашения Стороны будут руководствоваться текстом на русском

языке.

            За Правительство                    За Правительство

          Республики Казахстан                 Республики Армении

     (Специалисты: Мартина Н.А.,

                   Абрамова Т.М.)

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан